

Lektion 5

練習1 次の文の()の名詞を人称代名詞に変えて文を作りましょう。()がないものは下線部に人称代名詞を補って日本語に合う文章を作りましょう。

- (1) 彼はメガネ(e Brille)をかけている。
Er trägt
- (2) 彼女はさいころ(r Würfel)を投げる。
Sie wirft
- (3) 私はその本(s Buch)を読む。
Ich lese
- (4) 父親は子供たち(die Kinder 複数)を誉める。
Der Vater lobt
- (5) 母親が私を呼んでいる。
Die Mutter ruft
- (6) 叔父は明日私たちを訪ねる。
Der Onkel besucht morgen.
- (7) 先生は君たちを愛している。
Der Lehrer liebt
- (8) 彼女は君を探している。
Sie sucht
- (9) 彼はあなたを見つめています。
Er beobachtet
- (10) 運転手は警官(r Polizist)に感謝する。
Der Fahrer dankt
- (11) ハンスはニワトリ(s Huhn)にえさを与える。
Hans gibt Futter.
- (12) 父は君に真実を告げる。
Der Vater sagt die Wahrheit.

(13) 教師は君たちにその本を薦める。

Der Lehrer empfiehlt das Buch.

(14) ご両親(常に複数 Eltern)にいつも手紙を書いていますか？

Schreiben Sie immer?

(15) この家はあなたのものだ。

Das Haus gehört

(16) その論文は私たちに良い印象を与える。

Der Aufsatz gefällt

(17) 騎士は女王(e Königin)に従う。

Die Ritter gehorchen

(18) あなたは私を信用し(trauen 人³を信じる)ないのか？

Trauen Sie nicht?

(19) 泥棒は彼を殴る。

Der Räuber schlägt

(20) その客はその机を(r Tisch)娘(e Tochter)のために買う。

Der Kunde kauft für

(21) 父は息子に贈り物(s Geschenk)を与える。

Der Vater gibt dem Sohn.

(22) 和典はその女の人(e Frau)にアドレス(e Adresse)を渡す。

(* 3格と4格が共に代名詞のときは4格→3格の順になります。)

Kazunori gibt

Lektion 5

練習2 次の文の()内の動詞を適切な形に直して日本語に合う文章を作りましょう。

- (1) 船は定刻に出発します。(ab|fahren 出発する)
Das Schiff () pünktlich ().
- (2) 私は彼の話に耳を傾ける。(j³ zu|hören 人³の話を聴く)
Ich () ihm ().
- (3) 驚きのあまり彼女は走り去る。(weg|laufen 走り去る)
Vor Schreck () sie ().
- (4) 彼はすぐさま彼女を迎えに行く。(ab|holen 迎えに行く)
Er () sie sofort ().
- (5) 家族は客たちを食事に招待する。(ein|laden 招待する)
Die Familie () Gäste zum Essen ().
- (6) 私は彼女とあることを約束する。(mit j³ et⁴ ab|machen 人³と事⁴の約束をする)
Ich () mit ihr etwas ().
- (7) 彼女は買い物をする。(ein|kaufen 買い物をする)
Sie () ().
- (8) 彼女は青ざめているように見える。(aus|sehen ~に見える)
Sie () blass ().
- (9) 君はその本を持っていくの？(mit|nehmen 持っていく)
() du das Buch ()?
- (10) 赤ん坊は泣き止む。(auf|hören やめる)
Das Baby () () zu weinen.
- (11) 彼はあるパーティで一人の女性と知り合いになる。(kennen lernen 知り合う)
Er () auf einer Party eine Frau ().
- (12) 母親はその赤ん坊の服を脱がしてやる。(aus|ziehen 脱がす)
Die Mutter () das Baby ().
- (13) 彼は窓を開ける。(auf|machen 開ける)
Er () das Fenster ().

(14) 彼女はドアを閉める。(zumachen 閉める)

Sie () die Tür ().

(15) 私はトランクを開ける。(aufschließen (鍵を)開ける)

Ich () einen Koffer ().

(16) 彼女は家に鍵をかける。(abschließen 鍵をかける)

Sie () die Haustür ().

Lektion 5

練習3 次の日本語文のカッコの中の時刻を数詞(アラビア数字ではなくドイツ語のつづり)で下線部に入れて、ドイツ語文を完成させましょう。24 時間方式か 12 時間方式かの指示に従ってください。

- (1) 私は 12 時 34 分のバスに乗ります。(24 時間方式)

Ich nehme den Bus um

- (2) 彼女は 6 時 15 分に起きます。(12 時間方式)

Sie steht um auf.

- (3) その ICE は 20 時 18 分に発車します。(24 時間方式)

Der ICE fährt um ab.

- (4) そのコンサートは 20 時 30 分に始まります。(12 時間方式)

Das Konzert beginnt um

- (5) 彼は 22 時 50 分に就寝します。(12 時間方式)

Er geht um ins Bett.

- (6) そのバスは 19 時 05 分にベルリンに到着します。(12 時間方式)

Der Bus kommt um in Berlin an.

Lektion 5

練習4 次の日本語をドイツ語に訳しましょう。

(7) 先生(r Lehrer)は彼を誉める。(loben 誉める)

.....

(8) 叔父(r Onkel)は彼女を訪ねる。(besuchen 訪ねる)

.....

(9) 君はその本(s Buch)を買うの? — うん, 買うよ。(kaufen 買う)

.....

(10) 私は君たちを愛している。(lieben 愛する)

.....

(11) 一人の騎士(r Ritter)が彼女に贈り物をする。(ein Geschenk machen 贈り物をする)

.....

(12) 誰(wer)が生徒たち(die Schüler 複数)を助けるの? (helfen 助ける) — 警官(r Polizist)が彼らを助けます。

.....

(13) 叔母は(e Tante)牧師(r Pfarrer)に感謝しているのですか? (danken 感謝する) — もちろん(natürlich)彼女は彼に感謝しています。

.....

Lektion 5

練習5 次の文章を日本語に訳しましょう。

- Interviewerin* : Herr Tanaka, erzählen Sie uns bitte über ihren Alltag.
Herr Tanaka : Ja. Jeden Tag stehe ich um halb sieben auf. Dann frühstücke ich schnell und verlasse das Haus um sieben. Ich komme um zwanzig vor neun bei der Firma an und fange um neun mit der Arbeit an. Um zwölf esse ich zu Mittag.
Interviewerin : Arbeiten Sie lange?
Herr Tanaka : Bis halb acht. Offiziell geht die Arbeit um 17 Uhr zu Ende, aber wir arbeiten noch zweieinhalb Stunden. Dann gehe ich oft mit meinen Kollegen trinken und komme um halb elf nach Hause, und dann nehme ich ein Bad, putze mir die Zähne und gegen zwölf gehe ich ins Bett.
Interviewerin : Sie verbringen kaum Zeit mit ihrer Frau.
Herr Tanaka : Ich denke, bei japanischen Angestellten ist es ja normal.
Interviewerin : Vielleicht denkt Ihre Frau nicht so.

語注: e Interviewerin, -nen (女性の)インタビューアー, erzählen 語る,説明する(über et⁴ 事⁴ について), r Alltag 日常, jeden Tag 毎日, frühstücken 朝食をとる, schnell 素早く, das Haus verlassen 家を出る, an|kommen 到着する, e Firma, Firmen 会社, an|fangen 始める(mit et³ 事³を), e Arbeit 仕事, zu Mittag essen 昼食をとる, offiziell 公式には, zu Ende gehen 終わる, zweieinhalb 2.5, e Stunde, -n 時間, trinken gehen 飲みに行く, r Kollege, -n 同僚, ein Bad nehmen お風呂に入る, mir die Zähne putzen 私の歯を磨く, gegen zwölf 12時頃, verbringen 時間を過ごす, kaum ほとんど…ない, bei japanischen Angestellten 日本のサラリーマンの場合は, ja …だろう, normal ふつう

Lektion 6

練習1 次の文の()内に話法の助動詞および möchte を補って日本語に合う文章を作りましょう。

(1) 彼女は上手に泳ぐことができる。

Sie () gut schwimmen.

(2) 私は研究者になりたい。

Ich () Forscher werden.

(3) 私はコーヒーが飲みたい。

Ich () Kaffee trinken.

(4) 私はもう行かなければならない。

Ich () schon gehen.

(5) ここでタバコを吸ってもいいですか？

() ich hier rauchen?

(6) そうかもしれない。

Das () sein.

(7) その学者は報告書を提出するべきである。

Der Wissenschaftler () einen Bericht abgeben.

(8) 盗みをしてはならない。

Man () nicht stehlen.

(9) この公園では子供たちは遊んではいけない。

In diesem Park () Kinder nicht spielen.

(10) 君はアイスクリームを食べたいかい？

() du Eis essen?

(11) 君たちはピアノが演奏できますか？

() ihr Klavier spielen?

(12) あなたたちは彼女に謝るべきです。

Sie () sich bei ihr entschuldigen.

(13) 彼女は紅茶が好きだ。(mögen を本動詞として(単独で)用います)

Sie () Tee gern.

(14) 彼は明日劇に行くつもりである。

Er () morgen ins Theater gehen.

(15) 彼は天才に違いない。

Er () ein Genie sein.

(16) リヒター先生，私は何をすればよいでしょうか？

Was () ich machen, Frau Richter?

(17) お手伝いしましょうか？

() ich Ihnen helfen?

(18) 君，助けてくれないか？（君は私を助けることができるかい？）

() du mir helfen?

Lektion 6

練習2 次の文の()の動詞を命令形にして、日本語に合う文章を作りましょう。☆のついている動詞は du に対する命令形で幹母音が変わります。

- (1) まじめに勉強しろ！ (lernen) (du に対して)
..... fleißig!
- (2) 早く来いよ！ (kommen) (du に対して)
..... schon!
- (3) もっと速く走って！ (fahren) (du に対して)
..... bitte noch schneller!
- (4) あいつを捕まえろ！ (fassen) (du に対して)
..... ihn!
- (5) そんなことをするな！ (tun) (du に対して)
..... das nicht!
- (6) そんなに早くしゃべるな！ ☆(sprechen) (du に対して)
..... nicht so schnell!
- (7) 上を見ろ！ ☆(sehen) (du に対して)
..... nach oben!
- (8) その皿を自分で取って！ ☆(nehmen) (du に対して)
..... dir den Teller!
- (9) 金を出せ！ ☆(geben) (du に対して)
..... mir Geld!
- (10) おとなしくしろ！ ☆(sein) (du に対して)
..... ruhig!
- (11) 気をつけろ！ (aufpassen) (du に対して)
..... auf!
- (12) 去れ！ (weggehen) (du に対して)
..... weg!
- (13) 私を見よ！ (an|schauen) (du に対して)
..... mich an!

- (14) ドアを開けろ！ (auf|machen) (du に対して)
..... die Tür auf!
- (15) 私の話を聞け！ (zu|hören) (du に対して)
..... mir zu!
- (16) ドイツ文学を研究しなさい！ (studieren) (ihr に対して)
..... Germanistik!
- (17) すぐに宿題をやれ！ (machen) (ihr に対して)
..... sofort eure Hausaufgaben!
- (18) 俺の名を言ってみろ！ (sagen) (ihr に対して)
..... meinen Namen!
- (19) 助けて！ (helfen) (ihr に対して)
..... mir!
- (20) もっと速く走って！ (laufen) (ihr に対して)
..... noch schneller!
- (21) その本を読みなさい！ (lesen) (ihr に対して)
..... das Buch!
- (22) そんなにワインを飲むな！ (trinken) (ihr に対して)
..... nicht so viel Wein!
- (23) 君たちの両親の話をしてよ！ (erzählen) (ihr に対して)
..... von euren Eltern!
- (24) ゆっくり食べなさい！ (essen) (ihr に対して)
..... langsam!
- (25) いい子でいなさい！ (sein) (ihr に対して)
..... brav!
- (26) 笑わないでください！ (lachen) (Sie に対して)
..... Sie bitte nicht!
- (27) 試合を始めてください！ (beginnen) (Sie に対して)
..... Sie bitte mit dem Spiel!

- (28) ここに来てください！ (kommen) (Sie に対して)
..... Sie bitte hierher!
- (29) 私の質問に答えてください！ (antworten) (Sie に対して)
..... Sie bitte auf meine Frage!
- (30) どうかここでタバコを吸わないでください！ (rauchen) (Sie に対して)
..... Sie bitte hier nicht!
- (31) どうかこのマッチを買ってください！ (kaufen) (Sie に対して)
..... Sie bitte diese Streichhölzer!
- (32) 私にお電話ください！ (an|rufen) (Sie に対して)
..... Sie mich an!
- (33) どうか気をつけてください！ (sein) (Sie に対して)
..... Sie bitte vorsichtig!

Lektion 6

練習3 次の日本語をドイツ語に訳しましょう。

- (1) 彼はすぐさま (sofort) 家に帰ら (nach Hause gehen) なければならない (müssen …しなければならぬ)。
.....
- (2) 汝殺す (töten 殺す) なかれ。(君は殺してはいけぬ)。
.....
- (3) それ (das) は良い (gut) かもしれない (können/mögen かもしれない)。
.....
- (4) 明後日 (übermorgen) あなたを訪ねて (besuchen 訪問する) もよろしい (dürfen) ですか？
.....
- (5) 残念ながら (leider) 私は上手に (gut) 歌う (singen) ことができない (können …ができません)。
.....
- (6) あなたは何が (was) やり (machen) たい (wollen …がしたい) ですか？
.....
- (7) ここ (hier) で遊ぶ (spielen 遊ぶ) な！ (du に対して)
.....
- (8) 我慢しろ！ (aus|halten 我慢する) (du に対して)
.....
- (9) 勇敢 (tapfer) であれ！ (du に対して)
.....
- (10) ぐっすり (gut) 眠ってね！ (schlafen 眠る) (ihr に対して)
.....
- (11) 諦めるな！ (auf|geben 諦める) (ihr に対して)
.....

(12) お前たちの命(s Leben)を大事に！ (schonen 大事にする)(ihr に対して)

.....

(13) もっと(noch)積極的(aktiv)に！ (ihr に対して)

.....

(14) 黙ってください！ (schweigen 黙る)(Sie に対して)

.....

(15) どうか(bitte)私をお許してください！ (j³ verzeihen 人³を許す)(Sie に対して)

.....

(16) その窓(s Fenster)を閉めてください！ (zumachen 閉める)(Sie に対して)

.....

Lektion 6

練習4 次の文章を日本語に訳しましょう。

Guten Tag, Herr Schmidt! Was fehlt Ihnen denn? Sie haben seit ein paar Tagen einen kurzen Atem? Lassen Sie mich mal hören. Knöpfen Sie bitte das Hemd auf... Seien Sie bitte ruhig. Nun... zeigen Sie mir mal...ehm, bitte öffnen Sie den Mund! Ja, es ist ein bisschen entzündet. Ich verschreibe Ihnen ein Medikament. Das erweitert die Bronchien. Gute Besserung!

語注: Was fehlt Ihnen? どうしましたか(病院で医者が訊く決まり文句), seit ein paar Tagen ここ何日か, r Atem 呼吸,息, einen kurzen Atem haben 息切れがする, öffnen 開く,開ける, r Mund, Münder 口, entzündet 炎症を起こしている, j³ et⁴ verschreiben 人³に物(薬)⁴を処方する, s Medikament, -e 薬, e Bronchie, -n 気管支, erweitern 広げる, Gute Besserung! お大事に!

Lektion 7

練習1 下線部に正しい前置詞を、()に定冠詞または不定冠詞を入れて文を完成させましょう。

- (1) 一時間(e Stunde)後に(in + 3格 を使う)彼は来ます。
..... () Stunde kommt er.
- (2) 生徒たちは先生の前に座っている。
Die Schüler sitzen () Lehrer.
- (3) 私たちは街(e Stadt)に(in)行く。
Wir gehen () Stadt.
- (4) りんごはその箱(r Kasten)の中にある。
Die Äpfel sind () Kasten.
- (5) 柱時計は壁(e Wand)にかかっている。
Die Wanduhr hängt () Wand.
- (6) 私は絵を壁にかける。
Ich hänge das Bild () Wand.
- (7) 彼は椅子(r Stuhl)に座っている。
Er sitzt () Stuhl.
- (8) 父は本を机(r Tisch)の上に置く。
Der Vater legt das Buch () Tisch.
- (9) 彼女はドア(e Tür)の後ろに立っている。
Sie steht () Tür.
- (10) 鉛筆は冷蔵庫(r Kühlschrank)の後ろへ転がっていく。
Der Bleistift rollt () Kühlschrank.
- (11) そのレストランは銀行(e Bank)と郵便局(e Post)の間にある。
Das Restaurant steht () Bank und () Post.
- (12) 彼は机とソファ(s Sofa)の間に椅子を置く。
Er stellt den Stuhl () Tisch und () Sofa.
- (13) その絵は棚(s Regal)の上にかかっている。
Das Bild hängt () Regal.

(14) ボールは柵(r Zaun)を越えて飛んでいく。

Der Ball fliegt () Zaun.

(15) 彼は病院(s Krankenhaus)の前に立っている。

Er steht () Krankenhaus.

(16) 私は椅子を窓(s Fenster)の前に持っていく。

Ich bringe den Stuhl () Fenster.

(17) 彼は一冊の本をベッド(s Bett)の下に隠している。

Er versteckt ein Buch () Bett.

(18) 彼女はりんごを食卓(r Esstisch)の上に置く。

Sie legt den Apfel () Esstisch.

(19) 少年は少女の隣に座っている。

Der Junge sitzt () Mädchen.

(20) 彼はスプーンをフォーク(e Gabel)の隣に置く。

Er legt den Löffel () Gabel.

(21) 我々は飛行機(s Flugzeug)に乗ってケルン経由でパリに行く。

Wir fliegen () Flugzeug Köln Paris.

(22) 彼は木の下で子供たちと一緒に歌を歌う。

Er singt () Kindern () Baum.

(23) 彼はあの公園(r Park)の横の魚屋(r Fischladen)の前に住んでいる。

Er wohnt () Fischladen () Park.

Lektion 7

練習2 次の文の()に前置詞と冠詞の融合形を入れて文を作りましょう。

(1) 彼女は家に入る。

Sie tritt () Haus.

(2) 彼は窓辺に(an)歩み寄る。

Er geht () Fenster.

(3) その木は庭(r Garten)にある。

Der Baum steht () Garten.

(4) はしごは地下室(r Keller)にある。

Die Leiter ist () Keller.

(5) 金曜日(r Freitag)に彼らは映画館(s Kino)に行く。

() Freitag gehen sie () Kino.

(6) 晩(r Abend)には市役所(s Rathaus)わきの(an)電灯がついている。

() Abend leuchtet die Lampe () Rathaus.

(7) 彼は事務所(s Büro)に(in)座っている。

Er sitzt () Büro.

Lektion 7

練習3 次の日本語をドイツ語に訳しましょう。

(1) 叔父と叔母(e Tante)の間に従妹(e Kusine)が立っている。

.....

(2) 机の上にグラス(s Glas)が一つある。

.....

(3) 彼女は図書館(e Bibliothek)で勉強している(lernen)。

.....

(4) 枝(r Ast)の上で鳥たちが歌っている。

.....

(5) 子供たちは遊び場(r Spielplatz)で(auf)遊ぶ。

.....

(6) 彼はポスター(s Poster)をテレビの上に貼る(kleben)。

.....

(7) 彼女は教会(e Kirche)へ行く。

.....

(8) 私は劇場(s Theater)で演劇(s Schauspiel)を見る。

.....

(9) 私たちは浜辺(r Strand)のレストラン(s Restaurant)で食事をする。

.....

(10) 彼女はドイツの大学(e Universität)で勉強している(studieren)。

.....

(11) 私は車を駐車場(r Parkplatz)に(auf)とめる(parken)。

.....

(12) 仕事(e Arbeit)の後、私たちは居酒屋に行く(in eine Kneipe gehen)。

.....

(13) 兵士たち(r Soldat, -en)は国境(e Grenze)を越えて隣国(s Nachbarland)へと入る(treten)。

Lektion 7

練習4 次の文章を日本語に訳しましょう。

Zwischen dem Haus von Wilhelm und dem von Otto gibt es eine Mauer. Obwohl sie schon lange nebeneinander wohnen, sprechen sie nicht miteinander. Denn die Mauer ist sehr hoch und lang. „Wer wohnt eigentlich da drüben?“ denken Wilhelm und Otto.

Wilhelm stellt eine Leiter an die Mauer und steigt darauf. Otto bohrt dagegen einen Tunnel unter die Mauer.

„Hallo, ist jemand da? Ich bin Wilhelm! Ich wohne nebenan!“, ruft Wilhelm von oben. Aber niemand antwortet.

„Hallo! Ich heiße Otto. Ich wohne hinter der Mauer!“ ruft Otto aus dem Loch. „Komisch, hier gibt’s ein Haus und einen Garten! Aber niemand ist hier!“ sagt er enttäuscht.

Langsam steigt Wilhelm von der Leiter, während Otto durch den Tunnel zurück nach Hause geht.

Sie sind beide traurig. Wilhelm findet unten ein Loch vor der Mauer. Das Loch ist sehr groß.

„Drüben wohnt wohl ein Maulwurf!“, lacht Wilhelm.

語注: Wilhelm ヴィルヘルム(男性の名), dem von Otto = dem Haus von Otto オットー(男性の名)のそれ(=家), e Mauer, -n 壁, nebeneinander 相並んで, miteinander 相互に, da drüben あの向こう, stellt < stellen 立てる, e Leiter, -n 梯子, steigt < steigen 登る, darauf その上で/に, bohrt < bohren (穴を)掘る, dagegen それに対して(前置の文の内容を受ける), r Tunnel 地下道,トンネル, jemand 誰か, nebenan 隣に, 隣接して, ruft < rufen 呼ぶ,叫ぶ, von oben 上から, s Loch, Löcher 穴, komisch 奇妙な,おかしい, r Garten, Gärten 庭, niemand(1格) 誰も~ない, enttäuscht がっかりして, langsam ゆっくりと, während ~のに対して(従属接続詞。主文と対比するような内容の副文を作る), zurück 元の場所へ, beide 双方とも, traurig 悲しい, r Maulwurf, -würfe モグラ, lacht < lachen 笑う

Lektion 8

練習1 次の文の下線部に動詞の変化形を入れて現在完了形の文を作りましょう。ただし☆印がついている動詞は不規則変化動詞で、★印は sein 支配の動詞です。

- (1) 私は彼をととても愛していました。(lieben 愛する)
Ich ihn sehr
- (2) 彼女はピアノを演奏しました。(spielen 演奏する)
Sie Klavier
- (3) 彼は君を本当に信じていた。(glauben 信じる)
Er dir wirklich
- (4) ある先生がその生徒を誉めた。(loben 誉める)
Ein Lehrer den Schüler
- (5) 君たちは日本学を大学で専攻しましたか？(studieren 大学で学ぶ)
..... ihr Japanologie?
- (6) 君はミュンヘンで働いていたのですか？(arbeiten 働く)
..... du in München?
- (7) 私は昨日 8 時間眠りました。★(schlafen 眠る)
Ich gestern acht Stunden
- (8) ワールドカップが始まった。★(beginnen 始まる)
Die WM
- (9) 君はもうこの本を読んだかい？★(lesen 読む)
..... du schon dieses Buch?
- (10) 彼は一昨日ソーセージを食べた。★(essen 食べる)
Er vorgestern Wurst
- (11) 私は昨日街で彼女を見かけた。★(sehen 見る)
Ich sie gestern in der Stadt
- (12) 父親は娘にぬいぐるみを与えた。★(geben 与える・渡す)
Der Vater seiner Tochter ein Stofftier

(13) 睡眠薬はもう受け取りましたか? ☆(bekommen 受け取る)

..... Sie die Schlaftabletten schon?

(14) 私は彼との約束をすっかり忘れていた。 ☆(vergessen 忘れる)

Ich die Verabredung mit ihm ganz und gar

(15) 私はコーヒーを飲んだ。 ☆(trinken 飲む)

Ich Kaffee

(16) 君は母親に手紙を書いたかい? ☆(j³ schreiben 人³に手紙を書く)

..... du deiner Mutter?

(17) その兵士は恋人のことを思った。 ☆(denken 思う)

Der Soldat an seine Geliebte

(18) 娘は母親を手伝った。 ☆(helfen 手伝う)

Die Tochter ihrer Mutter

(19) 彼は上手に泳いだ。 ☆☆(schwimmen 泳ぐ)

Er gut

(20) 彼は私のところへやって来た。 ☆☆(kommen 来る)

Er zu mir

(21) 彼らは街へ行った。 ☆☆(gehen 行く・歩く)

Sie in die Stadt

(22) 彼女はとても速く走った。 ☆☆(laufen 走る)

Sie sehr schnell

(23) オレンジが木から落ちた。 ☆☆(fallen 落ちる)

Eine Orange vom Baum

(24) 私はドイツに1年間滞在しました。 ☆☆(bleiben 滞在する)

Ich ein Jahr lang in Deutschland

(25) 一体何が起こったのですか? ☆☆(geschehen 起こる)

Was denn?

(26) 彼は若くして亡くなった。 ☆☆(sterben 死ぬ)

Er jung

(27) ローラは全力で走った。 ★★(rennen 走る)

Lola mit aller Kraft

(28) 列車は6時に出発した。 ★★(ab|fahren 出発する)

Der Zug um 6 Uhr

(29) 彼らはバスに乗った。 ★★(ein|steigen 乗る)

Sie in den Bus

(30) 船は港に到着した。 ★★(an|kommen 到着する)

Das Schiff am Hafen

Lektion 8

練習2 次の文の下線部に動詞の過去形を入れて文を作りましょう。ただし☆印がついている動詞は不規則変化動詞です。

- (1) 彼女はトーマスを愛していた。 (lieben 愛する)
Sie Thomas.
- (2) 私はトロンボーンを演奏しました。 (spielen 演奏する)
Ich Posaune.
- (3) 彼はグレーゴルを信じていた。 (glauben 信じる)
Er Gregor.
- (4) 君はゲオルグを信じましたか？
..... du Georg?
- (5) 私たちはシュミットさんを誉めた。 (loben 誉める)
Wir Frau Schmidt.
- (6) 僕はドイツ文学を大学で学んでいました。 (studieren 大学で学ぶ)
Ich Germanistik.
- (7) 彼らはハンブルグで働いていました。 (arbeiten 働く)
Sie in Hamburg.
- (8) 君たちはリューベックで働いていたのですか？
..... ihr in Lübeck?
- (9) 彼女はとても踊るのが好きでした。 (tanzen 踊る)
Sie sehr gern.
- (10) 彼は既に長い間待っていました。 (warten 待つ)
Er schon lange.
- (11) 私たちはボンに旅行しました。 (reisen 旅行する)
Wir nach Bonn.
- (12) 君はパンを買いましたか？ (kaufen 買う)
..... du Brot?

- (13) 君たちも子供の頃切手を集めていましたか？ (sammeln 集める)
 ihr auch Briefmarken in eurer Kindheit?
- (14) 彼らはデュッセルドルフを歩き回った。 (wandern 歩き回る)
 Sie in Düsseldorf.
- (15) 彼はモニカに「こんにちは」と言った。 (sagen 言う)
 Er zu Monika: „Hallo!“
- (16) 私は紅茶を飲んだ。 ☆(trinken 飲む)
 Ich Tee.
- (17) 彼は私のところへやって来た。 ☆(kommen 来る)
 Er zu mir.
- (18) 君はアンゲラに手紙を書いたかい？ ☆(j³ schreiben 人³に手紙を書く)
 du Angela?
- (19) 彼らはゆっくり (langsam) 歩いた。 ☆(gehen 行く・歩く)
 Sie langsam.
- (20) 彼はとても速く走った。 ☆(laufen 走る)
 Er sehr schnell.
- (21) りんごが地面に落ちた。 ☆(fallen 落ちる)
 Ein Apfel auf die Erde.
- (22) その赤ん坊はいつもよく眠った。 ☆(schlafen 眠る)
 Das Baby immer gut.
- (23) 彼はいつもメガネをかけていた。 ☆(tragen 身に付けている)
 Er immer seine Brille.
- (24) 彼女はさいころを一つ投げた。 ☆(werfen 投げる)
 Sie einen Würfel.
- (25) 君たちはその本を読んだかい？ ☆(lesen 読む)
 ihr das Buch?
- (26) そのカエルは昆虫を食べた。 ☆(fressen 動物が食べる)
 Der Frosch ein Insekt.

(27) その学生は一本の映画を見た。 ☆(sehen 見る)

Der Student einen Film.

(28) トーマスは女の子にアドレスを渡した。 ☆(geben 与える/渡す)

Thomas einem Mädchen seine Adresse.

(29) 君はその贈り物を受け取ったのかい？ ☆(an|nehmen 受け取る)

..... du das Geschenk an?

(30) 彼はトランペットを吹いた。 (spielen 演奏する)

Er Trompete.

(31) 私は彼女の名前を忘れた。 ☆(vergessen 忘れる)

Ich ihren Namen.

(32) 君は蝶を捕まえたのかい？ ☆(fangen 捕まえる)

..... du Schmetterlinge?

(33) 私はその本を持っていた。 ☆(haben 持っている)

Ich das Buch.

(34) 君たちも熊本にいたの？ ☆(sein いる)

..... ihr auch in Kumamoto?

Lektion 8

練習3 次の日本語をドイツ語に訳しましょう。ただし☆印がついている動詞は不規則変化動詞で、★印は sein 支配の動詞です。

- (1) 私はこの棚(s Regal)を買った。(kaufen 買う)(現在完了形で)
.....
- (2) 彼は妻(e Frau)を愛していた。(lieben 愛している)(過去形で)
.....
- (3) 両親(die Eltern 常に複数)は子供たち(die Kinder 複数)におもちゃ(Spielzeug 無冠詞)を贈った。(schenken 贈る)(現在完了形で)
.....
- (4) その婦人(e Frau)は大変(sehr)美し(schön)かった。 ☆(sein ...である)(過去形で)
.....
- (5) 彼らは時間(e Zeit)がなかった。 ☆(haben 持っている)(過去形で)
.....
- (6) 彼のおじいさん(r Großvater)は 76 歳で(mit sechundsiebzig Jahren)亡くなった。
★★(sterben)(現在完了形で)
.....
- (7) 彼は後に(später)弁護士(r Rechtsanwalt)になった。★★(werden なる)(現在完了形で)
.....

Lektion 8

練習4 次の文章を日本語に訳しましょう。

Ich bin eine Schildkröte und wurde eines Tages am Strand von ein paar Kindern gequält. Da hat mich ein Junge gerettet. Er hieß Urashimataro. Als Dank für seine Hilfe habe ich ihn in meine Heimat im Meer eingeladen. Meine Chefin hat ihn begrüßt und für ihn eine Party gegeben. Wir haben viel gesungen und getanzt. Das hat uns großen Spaß gemacht. Zum Abschied hat meine Chefin ihm eine Kiste geschenkt. Was war das? Das weiß ich noch heute nicht... Seitdem habe ich von ihm nichts gehört.

語注: e Schildkröte, -n 亀, eines Tages ある日, ein paar 2, 3 の, gequält < quälen 苦しめる, 悩ます, wurde ... gequält いじめられた, da そこで, r Junge, -n 少年, 若者, gerettet < retten 助ける, als Dank für et⁴ 物⁴のお礼に, eingeladen < einladen 招待する, e Chefin, -nen 女性の上司, begrüßt < begrüßen 挨拶をして迎える, 歓迎する, eine Party gegeben < geben パーティを開く, gesungen < singen 歌う, j³ Spaß machen 人³にとって楽しい, zum Abschied 別れの際に, e Kiste, -n (木)箱, seitdem それ以来